BREC One Day Event
18th November 2018
雙魚河馬術中心越野障礙三項賽
2018年11月18日

Officials

Show Director: Mr Paul Connor
賽事主管：郭力昂先生

Technical Delegate: Mr James Pearson
技術代表：James Pearson 先生

Cross Country Control: Mr James Pearson
越野賽控制：James Pearson 先生

Dressage Judge: Mr Neil Mitchell & Ms Possum Richards
花步比賽裁判：葉祖耀先生及Possum Richards 女士

Jumping Judge: Mr Edwin McAuley & Ms Jennifer Ho
場地障礙賽裁判：Edwin McAuley 先生及何傅雯女士

Steward: Ms Catherine Sing & Mrs Georgina Shellum
賽事監管：成潔德女士及Georgina Shellum 女士

Course Designer: Mr Michael Sin
場地設計：單泰康先生

All the competitions will run under HKEF rules
所有賽事將按香港馬術總會賽例作賽
Sunday 18th November 2018
2018年11月18日[星期日]

ONE DAY EVENT (DRESSAGE → JUMPING → XC)
越野障礙三項賽（花步比賽 → 場地障礙賽 → 越野障礙賽）

<table>
<thead>
<tr>
<th>Class</th>
<th>Dressage / Jumping / XC Phases</th>
<th>Details</th>
<th>Entry Fees</th>
<th>Prize</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>HK80 (Ungraded)</td>
<td><strong>Dressage Phase</strong> 花步比賽項目 + <strong>Jumping Phase</strong> 場地障礙賽項目</td>
<td><strong>BE 90 DRESSAGE TEST 91 (2009) &lt; 20 x 40m&gt;</strong> + <strong>Jumping w/o Jump Off 70cm – Eventing Art 437 (Table A)</strong></td>
<td>Entry Fees 參加費用 HK$400</td>
<td>Rosettes 花牌</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td><strong>Cross Country Phase</strong> 越野障礙賽項目</td>
<td><strong>Height : 70 to 80cm Length approximately 1400 – 2000m Speed : 400m/min Approx. number of Efforts/Obstacles : 10 to 18</strong></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>


Scoring: During the cross country phase in Class 9, penalties for disobediences and a time quicker than 15 second under the optimum time or a time exceeding the optimum time will be added accordingly to Art 433. In case of equal penalties, the rider nearest to (but under) the time allowed for cross country will be placed higher.

計分：於越野賽階段，不服從、較最適當時間快 15 秒或超過最適當時間者，將按第 433 條賽例增加罰分。若罰分相同，則最接近但慢於越野賽允許時間的騎手將排名較高。

Page 2 of 6
<table>
<thead>
<tr>
<th>Class 級別</th>
<th>Dressage / Jumping / XC Phases 花步／場地障礙／越野障礙</th>
<th>Details 詳情</th>
<th>Entry Fees 參加費用</th>
<th>Prize 獎品</th>
</tr>
</thead>
</table>
| 2 HK100 (Graded) 香港馬術總會認可賽事 | **Dressage Phase 花步比賽項目**  +  **Jumping Phase 場地障礙賽項目**  +  **Cross Country Phase 越野障礙賽項目**  
**Articles:** 400 – 445  
**Riders:** Born 2001 & Older  
**Horses:** 6 Years (born 2012) & older  
**Dress & Saddlery:** HKEF Art 112-116, 256, 257  
**條例:** 第 400 – 445 條  
**駕手:** 2001年或以前出生  
**馬匹:** 6 歲 (2012 出生) 及以上  
**衣著及馬具:** 香港馬術總會規則第 112-116、256、257 條 | **BE100 DRESSAGE TEST 103 (2010) < 20 x 60m >**  +  **Jumping w/o Jump Off 100cm – Eventing Art 437 (Table A)**  +  **Height:** 90 to 100 cm  
**Length approximately**  
**1600 – 2800m**  
**Speed:** 450m/min  
**Approx. number of Efforts/Obstacles:** 18 to 25  
**高度:** 至 90 至 100 厘米  
**賽道長約** 1600 至 2800 米  
**速度:** 450 米/分鐘  
**跳欄/障礙數目:** 約 18 至 25 個 | **Entry Fees 參加費用** HK$550 | **Rosettes 花牌**  &  ** Prize Money 獎金** |

*Riders who are under 14 years old will need a written approval from your instructors  
*未滿 14 歲的騎手須獲教練書面批准

**DRESSAGE – FAIRWAY PADDOCK**  
花步比賽 – 訓練沙圈

<table>
<thead>
<tr>
<th>Class 級別</th>
<th>Dressage Test 花步比賽路線圖</th>
<th>Arena Size 場地尺寸</th>
<th>Entry Fees 參加費用</th>
<th>Prize 獎品</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>3 – Preliminary (Graded) 香港馬術總會認可賽事</td>
<td><strong>BE 90 DRESSAGE TEST 91 (2009)</strong></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>
**20m x 40m**  
20 米 x 40 米 | **Entry Fees 參加費用** HK$300 | **Rosettes 花牌**  &  ** Prize Money 獎金** |
| 4 – Novice (Graded) 香港馬術總會認可賽事 | **BE100 DRESSAGE TEST 103 (2010)** |  
**20m x 60m**  
20 米 x 60 米 |

*Remarks: All the dressage classes (Class 3 to Class 4) are run under HKEF rules  
*備註：所有花步比賽（第三場至第四場）將按香港馬術總會規例作賽
**JUMPING – COMPETITION Paddock**

<table>
<thead>
<tr>
<th>Class</th>
<th>Jumping Classes</th>
<th>Height</th>
<th>Entry Fees</th>
<th>Prize</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>5</td>
<td>Jumping without Jump Off (Ungraded)</td>
<td>70cm Art 238.2.1</td>
<td>HK$150 / entry (Livery Horse)</td>
<td>Rosettes 花牌</td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td>Jumping without Jump Off (Ungraded)</td>
<td>90cm Art 238.2.1</td>
<td>HK$300 / entry (Livery Horse)</td>
<td>Prize Money 獎金</td>
</tr>
<tr>
<td>7</td>
<td>Jumping without Jump Off (Graded)</td>
<td>100cm Art 238.2.1</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>

**CROSS COUNTRY – NEWLAND**

<table>
<thead>
<tr>
<th>Class</th>
<th>Cross Country Classes</th>
<th>Height</th>
<th>Entry Fees</th>
<th>Prize</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>8</td>
<td>Cross Country &gt; Speed 400m/m Length approx. – 1400 to 2000m 越野障礙賽 &gt; 速度 400 米/分鐘 賽道長約 – 1400 至 2000 米</td>
<td>70 to 80cm 12 to 15 jumping efforts 70 至 80 厘米 12 至 15 個障礙物</td>
<td>Entry Fees 參加費用 HK$175</td>
<td>Rosettes 花牌</td>
</tr>
<tr>
<td>9</td>
<td>Cross Country &gt; Speed 450m/m Length approx. – 1600 to 2800m 越野障礙賽 &gt; 速度 450 米/分鐘 賽道長約 – 1600 至 2800 米</td>
<td>90 to 100cm 18 to 25 jumping efforts 90 至 100 厘米 18 至 25 個障礙物</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>

**COMBINED EVENT (DRESSAGE + JUMPING)**

<table>
<thead>
<tr>
<th>Class</th>
<th>Dressage Test 花步比賽路線圖</th>
<th>Jumping (Height) 場地障礙高度</th>
<th>Entry Fees 參加費用</th>
<th>Prize 奖品</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>10 – Combined Preliminary + Jumping (70cm)</td>
<td>BE 90 DRESSAGE TEST 91 (2009)</td>
<td>Jumping without Jump Off (70cm) Art 238.2.1</td>
<td>Entry Fees 參加費用 HK$400</td>
<td>Rosettes 花牌</td>
</tr>
<tr>
<td>11 – Combined Novice + Jumping (90cm)</td>
<td>BE100 DRESSAGE TEST 103 (2010)</td>
<td>Jumping without Jump Off (90cm) Art 238.2.1</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>
• Please submit the entry form to Events Officer by email to wendy.ky.hung@hkjc.org.hk
• Entry Closing Date: Sunday 11th November 2018
請以電郵遞交表格予活動主任，電郵地址：wendy.ky.hung@hkjc.org.hk
截止報名日期：星期日 2018 年 11 月 11 日

All Graded Classes
所有香港馬術總會認可賽事

• Dress & Saddlery - Must follow HKEF Rules Art 112-116, 256-257
衣著及馬具 - 須遵守香港馬術總會規則第 112-116、256-257 條

• Will run under HKEF rules

• Prizes – Rosettes to 5th Place and Prize Money according to placing & will be given only more than one Starter in the class

• 將採用香港馬術總會的賽例
• 獎品 – 比賽花牌將頒發至第五名而在同一場賽事中超過一匹出賽馬匹方可獲頒獎金

OTHER REGULATIONS
其他規例

1. Liabilities
All athletes will participate in the Event under their own risk. Their participation confirms their acknowledgement that in case of an accident during the event or a training session they disclaim the enactment of any civil rights which may arise against other athletes participating in the event or the training session.

責任
參加賽事的所有運動員均須自行承擔風險。參加者一經報名，即確認倘於賽事或訓練時發生意外，概不會向參加賽事或訓練的其他運動員行使任何民事訴訟權。

The Show Organizer is not responsible for the following liabilities:
賽事主辦機構概不承擔以下責任：

• Any injuries, diseases, and accidents to the horses, athletes and officials in the time of transportation and during the competition period.
於運送及賽事舉行期間，馬匹、運動員與幹事人員遭遇的任何損傷、疾病及意外。

• Any loss or damages to any third party caused by the participating riders and horses in the time of transportation and during the competition period.
於運送及賽事舉行期間，參加騎手與馬匹對任何第三者構成的損失或損害。
2. EVENT'S ORGANISATION

The Show Director reserves the right to modify the schedule in order to clarify any matters or matters arising from an omission or due to unforeseen circumstances. All modifications made to the schedule prior to the event must have the approval of the Show Director or Secretary General of HKEF (for the Affiliated Classes). Modifications during the event may only be made by the Ground Jury.

賽事組織

The Show Director reserves the right to modify the schedule in order to clarify any matters or matters arising from an omission or due to unforeseen circumstances. All modifications made to the schedule prior to the event must have the approval of the Show Director or Secretary General of HKEF (for the Affiliated Classes). Modifications during the event may only be made by the Ground Jury.

Proposed by BREC
Signature:

Approved by HKEF
Signature:

Mr Paul Connor
Chief Riding Instructor, BREC
The Hong Kong Jockey Club
Beas River Equestrian Centre
Sheung Shui, N.T.

Ms Angela Kong
Secretary General
The Hong Kong Equestrian Federation
c/o Hong Kong Jockey Club Shatin Race Course
8/F, Central Complex, Shatin, N.T.

雙魚河馬術中心建議
簽署：

香港馬術總會批准
簽署：